

HO CHI MINH CITY JULY 5 -1999

TO : - DIRECTOR OFF ODP (THE US EMBASSY)
127 SATHORN TAI ROAD BANGKOK IOI 20 THAILAND
- MR NAM – LOC DIRECTOR OF CHARITABLE AGENCY ODP
127 SATHORN TAI ROAD BANGKOK IOI 20 THAILAND
- US EMBASSY, 7 LANG HA - HANOI
- US GENERAL CONSULATE 51 NGUYEN DINH CHIEU DISTRICT 3
HO CHI MINH CITY.
- VIETNAMESE COMMUNITY MADAM KHUC – MINH – THO
FALL CHURCH VA 22043, TEL : 703 555 1111

Dear Sirs,

I undersigned **HOÀNG NGỌC TÂN**, Born on December 22 - 1977 . Residing permanently at 3/7 Pham Van Hai St - Ward 3 - District – Tân Bình - Ho Chi Minh City..

Id card No 023413565 issued at Ho Chi Minh City on January 31 - 1996

Have the honour to respectfully report my case as follows :

Formerly, I crossed myself the frontier from Viet Nam to come to ThaiLand on November 23 - 1990.

Then I was forced to come Viet Nam after having resided the refugee camp ThaiLand in Indonesia in the period of 1 years, 11 months and 1 day. I arrived Viet Nam on October 22 – 1992.

My family to come to the United States of America consist of.

- | | | |
|---------------------------|----------------------------|----------------------|
| 1/ HOANG NGOC TAN | Born on December 22 – 1977 | My Son |
| | Application | |
| 2/ HOANG VAN TRIEU | Born on April 15 – 1954 | My Father |
| 3/ NGUYEN THI MAC | Born on April 14 – 1960 | My Mother |
| 4/ HOANG NGOC PHUONG | Born on October 21 – 1979 | My Younger, Brother. |
| 5/ HOANG THI THANH THAO | Born on January 9 – 1982 | Younger Sister |
| 6/ HOANG THI DO KIM QUYEN | Born on November 19 – 1984 | Younger Sister. |

Thus, I am making his application to respectfully request you to consider favorably my case and permit me to enter the United States of America, as refugee.

I am permitted to forward to you my sincere thanks.

Enclosed : (Photocopies)

- 01 Certificate issued by the refugee Camp ThanLand
- 01 Household register
- 06 ID card (Father Mother)
- 06 Birth Certificates of the My Family

Yours respectfully,



HOANG N GOC TAN

TP. Hồ Chí Minh, Ngày 05 tháng 07 năm 1999

Kính gửi :

- **ÔNG GIÁM ĐỐC CHƯƠNG TRÌNH RA ĐI CÓ TRẬT TỰ**
(Tòa Đại Sứ Hoa Kỳ) số 127 đường SATHORN tại
ROAD BANGKOK 10120 THAILAND
- Ông NAM LỘC LIÊN HỘI THIÊN NGUYÊN, Văn phòng ODP, Số 127
BANGKOK 10120 THAILAND
- TÒA ĐẠI SỨ HOA KỲ số 7 Háng Hạ, Hà Nội
- TỔNG LÃNH SỰ HOA KỲ số 51 đường Nguyễn Đình Chiểu, Quận 3, TP.
Hồ Chí Minh
- TRỤ SỞ HỘI GIA ĐÌNH TỪ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
Bà KHÚC MINH THƠ . Fall Church VA 22043.D.T
(Xin gọi sau 9 giờ)

Kính thưa Ngài !

Tôi đứng tên dưới đây là **HOANG NGOC TAN** Sinh ngày 22/12/1977

Hiện cư ngụ tại số : 3/7 đường Phạm Văn Hai - Phường 03 – Quận Tân Bình
TP. Hồ Chí Minh.

CMND số : 023413565 cấp ngày 31/01/1996 tại Công an TP. Hồ Chí Minh.

Tôi đã tự ý vượt biên từ Việt Nam sang ThaiLand ngày 23 tháng 11 năm 1990 .
Được phép về Việt Nam ngày 22/10/1992. Như vậy tôi đã được 1 năm 11 tháng 1 ngày .

Thành viên trong gia đình gồm có :

1/ HOÀNG NGOC TÂN	Sinh ngày : 22/12/1977	Đứng đơn – Con trai
2/ HOÀNG NGOC TRIỆU	Sinh ngày : 15/04/1954	Cha
3/ NGUYỄN THỊ MẠC	Sinh ngày : 14/04/1960	Mẹ
4/ HOÀNG NGOC PHƯƠNG	Sinh ngày : 21/10/1979	Em trai
5/ HOÀNG THỊ THANH THẢO	Sinh ngày : 09/01/1982	Em gái
6/ HOÀNG THỊ KIM QUYÊN	Sinh ngày : 19/11/1984	Em gái

Vậy tôi làm đơn này, mong Quý Ông Giám đốc cứu xét cho tôi và gia đình được
định cư tại Hoa Kỳ theo chương trình di dân (JVA).

Nếu được như lời thỉnh cầu, xin thành thực cảm ơn Ngài.

Nhận được đơn này xin hồi âm, thành thật và biết ơn.

Đính kèm : (Photocopy)

- 01 Giấy hồi hương
- 01 Hộ khẩu
- 06 Khai sinh cha + mẹ và các con
- 05 Chứng minh nhân dân (của cha + mẹ con
cái trong gia đình)

Kính đơn



HOÀNG NGOC TAN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc



GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số **070882889**

Họ tên **HOÀNG VĂN TRIỆU**

Sinh ngày **15-04-1954**

Nguyên quán **Hải Hưng.**



Nơi thường trú **3/7 Thoại Ngọc
Hầu, T/Bình, T.P. Hồ Chí Minh.**

Dân tộc: Kinh Tôn giáo: Thiên Chúa

ĐẤU VẾT RIÊNG HOẶC DI HÌNH

Sẹo, xăm cách 2,5 cm
dưới sau đuôi mắt
phải.

Nơi 12 tháng 4 ... năm 1979

TRƯỞNG TỶ CÔNG AN

AN Q. TÂN BÌNH



[Handwritten signature]
Trưởng Sở

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc



GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: **020862890**

Họ tên **NGUYỄN THỊ MẠC**

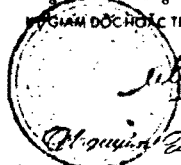


Sinh ngày **14-4-1960**

Nguyên quán **Hải Hưng**

Nơi thường trú **3/7 Phạm Văn**

Hải, P.3, Tân Bình, TP. Hồ Chí Minh

Dân tộc: Kinh		Tôn giáo: Thiên Chúa	
	NGÓN TRỎ TRÁI	DẤU VẾT RIÊNG HOẶC DI HÌNH	
		Sẹo chàm 0,3 cm trên sau mép phải	
	NGÓN TRỎ PHẢI	Ngày 27 tháng 2 năm 1996 GIÁM ĐỐC HOẶC TRƯỞNG TÝ CÔNG AN  <i>Nguyễn Thiên Hương</i>	



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: ~~023413565~~

Họ tên **HOÀNG NGỌC TÂN**

Sinh ngày **22-12-1977**

Nguyên quán **Tây Ninh**

Nơi thường trú **3/7Phạm Văn Hai,
F3, FB, TP. Hồ Chí Minh.**

Dân tộc: **Kinh** Tôn giáo: **Thiên chúa**

DẤU VẾT BIỆNG HOẶC DỊ HÌNH

**Sẹo chân C, 3cm dưới sau
cánh mũi phải.**

Ngày **31** tháng **01** năm **1996**

NGOẠI QUẢN CÔNG AN



Nguyễn Đình Khoa

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc



GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số: **023176410**

Họ tên **HOÀNG NGỌC PHƯƠNG**



Sinh ngày **21-10-1979**

Nguyên quán **Tây Ninh.**

Nơi thường trú **3/7 Phạm Văn -
Hải P3, TB, TP. Hồ Chí Minh.**

Dân tộc:

Kinh

Tôn giáo:

Thiên Chúa

DẤU VẾT RIÊNG HOẶC DI HÌNH

Sẹo không rõ hình d,
2cm R, 1cm C, 2cm trên
trước đuôi mắt phải.

Ngày 10 tháng 08 năm 1994

TRƯỞNG TY CÔNG AN



Trần Văn Khoa
Trần Văn Khoa

NGON TRỐ TRÁI

NGON TRỐ PHẢI



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

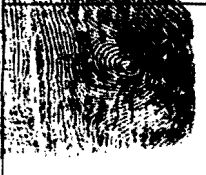
Số: ~~023477939~~

Họ tên **HOÀNG THỊ THANH** -
THẢO.

Sinh ngày **09-1-1982**

Nguyên quán **Tây Ninh**

Nơi thường trú **3/7 Phạm V-Hai**
P3, TB, TP. Hồ Chí Minh.

Dân tộc: <u>Kinh</u>		Tôn giáo: <u>Thiên chúa</u>	
	NGÓN TRỎ TRÁI	DẤU VẾT RIÊNG HOẶC DỊ HÌNH	
		<u>Sẹo chạm cách 2cm</u> <u>trên trước đầu mày</u> <u>trái.</u>	
	NGÓN TRỎ PHẢI	Ngày <u>16</u> tháng <u>10</u> năm <u>1997</u> HAI GIÁM ĐỐC QUỐC TRƯỞNG TỶ CÔNG AN  <u>Phước Quốc Huy</u>	

BỘ NỘI VỤ
Cục Quản Lý Xuất Nhập Cảnh

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

Số: _____/T3
1292/92.

GIẤY CHỨNG NHẬN HỒI HƯƠNG

2609

(Dùng cho người xuất cảnh bất hợp pháp, nay tự
nguyện xin hồi hương và được ta cho phép)

Cục Quản Lý Xuất Nhập Cảnh — Bộ Nội Vụ chứng nhận :

Ông (bà): **HÒANG NGỌC TÂN**

Ngày, tháng, năm sinh: 1977

Ngày, tháng, năm ra nước ngoài: /

Nơi thường trú (có Hộ khẩu) trước khi rời Việt Nam: Tp Hồ Chí Minh.

Được phép từ **THÁI LAN** nhập cảnh Việt Nam qua Cửa khẩu Tân Sơn Nhất
ngày 22 tháng 10 năm 1992. (tiếp hành số _____ cấp tại

ngày _____ tháng _____ năm 1991)

Về cư trú ở: 3/7 Phạm Văn Hai, P. 3, Q. Tân Bình, Tp Hồ Chí Minh.

Cùng đi có:

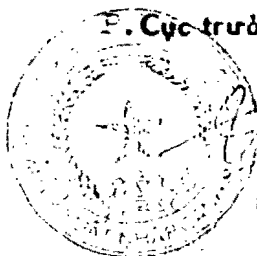
- 1 —
- 2 —
- 3 —
- 4 —
- 5 —

Đề nghị Công an các địa phương tạo điều kiện cho đăng ký lại Hộ khẩu và cùng
các ngành liên quan tạo điều kiện giúp đỡ để họ sớm ổn định cuộc sống.

(Chậm nhất trong vòng 5 ngày kể từ ngày được cấp giấy phép này đương sự
phải đến trình báo tại Phòng Quản Lý Xuất Nhập Cảnh Công an tỉnh, thành phố để
làm các thủ tục cần thiết).

TP. Hồ Chí Minh, ngày 24 tháng 10 năm 19 92.

P. Cục trưởng Cục Quản Lý X.N.C



PHAN ĐỒNG.

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH



SỔ HỘ KHẨU
GIA ĐÌNH

Họ và tên chủ hộ.....NGUYỄN VĂN THIỆU.....
Số nhà.....3/7.....
Đường phố, ấp.....Phạm Văn Hy.....
Phường, xã, thị trấn.....Bà.....
Quận, Huyện.....Tân Bình.....

SỐ.....100001407.....

NK3a

NHỮNG ĐIỀU CẦN CHÚ Ý:

1- Số hộ khẩu do Bộ Nội vụ ban hành, không cơ quan, đơn vị nào được tùy tiện sửa đổi mẫu.

2- Khi có sự thay đổi về nhân hộ khẩu trong hộ, thì chủ hộ hoặc người trong hộ phải đến cơ quan đăng ký hộ khẩu làm thủ tục theo qui định. Ngoài cơ quan đăng ký hộ khẩu không ai được tự ý điều chỉnh số.

3- Nghiêm cấm làm giả, tẩy xóa, sửa chữa, cho mượn, mua bán, đổi chác, thế chấp... v.v. số hộ khẩu.

4- Khi mất, hư hỏng số hộ khẩu, chủ hộ hoặc người trong hộ phải báo ngay cho Công an Phường, Xã, Thị trấn nơi thường trú biết.

5- Chủ hộ hoặc người trong hộ có trách nhiệm xuất trình số hộ khẩu gia đình khi cán bộ có thẩm quyền kiểm tra.

NK4...221.5740.....

CHỦ HỘ

1

- Họ và tên.....HOANG VĂN TRIEU.....
- Bí danh (Tên thường gọi).....Khang.....
- Ngày tháng năm sinh.....25-4-1957..... Nam, Nữ.....Nam.....
- Nơi sinh.....Tây Ninh.....
- Nguyên quán.....Hải Hưng.....
- Dân tộc.....Kinh..... Tôn giáo.....T. Chúa.....
- Nghề nghiệp.....
- Nơi làm việc.....
- Giấy CMND số.....020862889.....
- Ngày cấp.....12-4-79..... Nơi cấp.....
- Ngày tháng năm đăng ký thường trú.....1-10-76.....
- Nơi thường trú trước khi chuyển đến.....

Ngày...tháng...năm...
KI. Trưởng công an...
Phó Trưởng công an...

Đại Uy: Đoàn Văn Minh

Chuyển đi ngày.....
Nơi chuyển đến.....
Lý do khác.....

100001407

- Họ và tên: NGUYỄN THỊ MẠC
- Bí danh (Tên thường gọi): Không
- Ngày tháng năm sinh: 14-04-1960 Nam/Nữ: Nữ
- Nơi sinh: Tây Ninh
- Nguyên quán: Hải Hưng
- Dân tộc: Kinh Tôn giáo: T. Chúa
- Nghề nghiệp: Buôn bán
- Nơi làm việc:
- Giấy CMND số: 020862890
- Ngày cấp: 12-4-79 Nơi cấp:
- Ngày tháng năm đăng ký thường trú: 19-12-77
- Nơi thường trú trước khi chuyển đến:

Tây NinhNgày 17 tháng 12 năm 1994KT. Trưởng Công an P. Tân
Phó Trưởng Công an quậnĐại Úy: Nguyễn Văn Minh

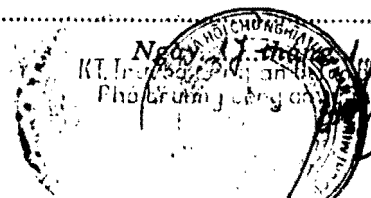
Chuyển đi ngày

Nơi chuyển đến

Lý do khác

100001407

- Họ và tên: HƯƠNG NGỌC PHƯƠNG
- Bí danh (Tên thường gọi): Không
- Ngày tháng năm sinh: 21-10-79 Nam/Nữ: Nam
- Nơi sinh: TP. Hồ Chí Minh
- Nguyên quán: Tây Ninh
- Dân tộc: Kinh Tôn giáo: T. Chúa
- Nghề nghiệp:
- Nơi làm việc:
- Giấy CMND số: 029176410
- Ngày cấp: 10-8-94 Nơi cấp:
- Ngày tháng năm đăng ký thường trú: 27-10-79
- Nơi thường trú trước khi chuyển đến:

Ngày 17 tháng 12 năm 1994
KT. Trưởng Công an P. Tân
Phó Trưởng Công an quậnĐại Úy: Nguyễn Văn Minh

Chuyển đi ngày

Nơi chuyển đến

Lý do khác

100001407

- Họ và tên HƯƠNG THỊ THANH THẢO
- Bí danh (Tên thường gọi) Không
- Ngày tháng năm sinh 2.1.1982 Nam, Nữ Nữ
- Nơi sinh T.P. Hồ Chí Minh
- Nguyên quán Tây Ninh
- Dân tộc Kinh Tôn giáo T. Chúa
- Nghề nghiệp
- Nơi làm việc
- Giấy CMND số 023422939
- Ngày cấp 16.10.92 Nơi cấp TP HCM
- Ngày tháng năm đăng ký thường trú 6.11.87
- Nơi thường trú trước khi chuyển đến

Ngày 17 tháng 1 năm 1994
 Kí, in và đóng dấu của
 Phó trưởng công an



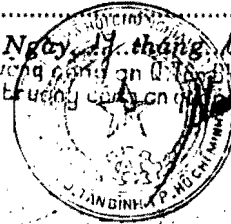
Đại Úy: Đào Văn Minh

Chuyển đi ngày
 Nơi chuyển đến
 Lý do khác

100001407

- Họ và tên HƯƠNG THỊ ĐỖ KIM QUYÊN
- Bí danh (Tên thường gọi) Không
- Ngày tháng năm sinh 19.11.1984 Nam, Nữ Nữ
- Nơi sinh Tây Ninh
- Nguyên quán Tây Ninh
- Dân tộc Kinh Tôn giáo T. Chúa
- Nghề nghiệp
- Nơi làm việc
- Giấy CMND số
- Ngày cấp Nơi cấp
- Ngày tháng năm đăng ký thường trú 6.11.87
- Nơi thường trú trước khi chuyển đến

Ngày 17 tháng 1 năm 1994
 Kí, in và đóng dấu của
 Phó trưởng công an



Đại Úy: Đào Văn Minh

Chuyển đi ngày
 Nơi chuyển đến
 Lý do khác

100001407

- Họ và tên.....HỒ ANH NGỌC TÂN
- Bí danh (Tên thường gọi).....Không
- Ngày tháng năm sinh.....22/12/1977 Nam, Nữ.....Nam
- Nơi sinh.....TP. Hồ Chí Minh
- Nguyên quán.....Tây Ninh
- Dân tộc.....Kinh Tôn giáo.....T. Chúa
- Nghề nghiệp.....
- Nơi làm việc.....
- Giấy CMND số.....023413565
- Ngày cấp.....31/1/1996 Nơi cấp.....TP. HCM
- Ngày tháng năm đăng ký thường trú.....30/11/1992
- Nơi thường trú trước khi chuyển đến.....

Ngày.....tháng.....năm.....1994
 KT. Trưởng ban chấp hành
 Phó trưởng ban chấp hành



Dai Uy: Đào Văn Minh

Chuyển đi ngày.....
 Nơi chuyển đến.....
 Lý do khác.....

100001407

- Họ và tên.....
- Bí danh (Tên thường gọi).....
- Ngày tháng năm sinh..... Nam, Nữ.....
- Nơi sinh.....
- Nguyên quán.....
- Dân tộc..... Tôn giáo.....
- Nghề nghiệp.....
- Nơi làm việc.....
- Giấy CMND số.....
- Ngày cấp..... Nơi cấp.....
- Ngày tháng năm đăng ký thường trú.....
- Nơi thường trú trước khi chuyển đến.....

Ngày.....tháng.....năm.....

Chuyển đi ngày.....
 Nơi chuyển đến.....
 Lý do khác.....

100001407

ỦY BAN NHÂN DÂN CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Mẫu số HT12/P3

Xã, Phường

Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

Huyện, Quận Cần Bình

Tỉnh, Thành phố Hải

QĐ số

Ngày

Số

Quyển số

14/1985

01/P10

GIẤY CÔNG NHẬN KẾT HÔN

CHỒNG

VỢ

Họ và tên Hoàng Tấn Triều

Nguyễn Thị Mạc

Bí danh

Sinh ngày tháng 1954

1960

năm hay tuổi

Dân tộc

Hinh

Quốc tịch

Việt

Nam

Nghề nghiệp

Đạp xe

Nội trợ

Nơi đăng ký

3/7

3/7

nhân khẩu

Phường 10

Phường 10

thường trú

Cần Bình

Cần Bình

Số giấy chứng minh nhân dân: 020862889

020862890

hoặc hộ chiếu

Đăng ký ngày 06 tháng 7 năm 1985

Người chồng ký

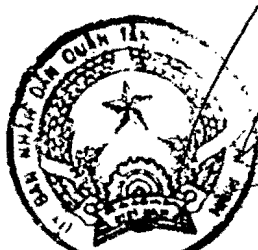
Người vợ ký

TM. U.B.N.D.

0TB

Ước

205



ỦY VIÊN THƯỜNG

Nguyễn Thái Sĩ

VIỆT - NAM CỘNG HÒA

BỘ TƯ - PHÁP

SỞ TƯ - PHÁP NAM - PHẦN

TOÀ HOÀ GIẢI
HONG QUYNH TAY NINH

(1) Ngày ~~18-9-1959~~

Giấy thế-vi ~~khởi-sinh~~

cho ~~HOANG-VAN-TRIEU~~

(1) Số ~~662~~

Trích-lục văn-kIỆN thế-vi hộ-tịch lưu-trữ tại Phòng Lục-Sự

Toà HOÀ GIẢI HONG QUYNH TAY NINH

Một bản chánh giấy thế-vi ~~khởi-sinh~~

cấp cho ~~HOANG-VAN-TRIEU~~ do Ông

~~NGUYEN-BA-DAO~~, Chánh-Án Toà HONG QUYNH TAY-NINH

với tư-cách Thẩm-Phán Hoà-Giải, cấp ngày ~~18-9-1959~~

và đã trước-bạ ;

TRÍCH RA NHƯ SAU ĐÂY :

Những nhân-chứng này, sau khi nghe đọc điều 16 của Nghị-Định ngày 17 - 11 - 1947 của Thủ-Tướng Chánh-Phủ Lâm-Thời Nam-Phần Việt-Nam và điều 363 và kế tiếp Hình-Luật Canh-Cải sửa-đổi bởi Sắc-Lệnh ngày 31 - 12 - 1912 và sau khi tuyên-thệ, quả quyết và biết chắc rằng :

HOANG-VAN-TRIEU, nam, sanh ngày 15-4-1954
tại làng Cao-xá, tỉnh Hun-yen, Bac-Phan, con của
Hoàng-văn-Tập và Trần-thị-Thêu ./.

Lê-phí : ~~5.000~~

- (1) Lập lại số, ngày tháng và năm trên đây mỗi khi xin trích-lục.

TRÍCH-LỤC Y THEO BẢN CHÁNH
TAY-NINH, ngày ~~24~~ tháng ~~11~~ năm 195~~9~~
CHÁNH LỤC-SỰ,

NGUYEN-VAN-NHIEU
THÂN

ỦY BAN NHÂN DÂN
Xã, phường Trí Bình...
Huyện, Quận Thuận Thành
Tỉnh, Thành phố Tây Ninh

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Mẫu TP/HT 3
Số 0203/KC
Quyển số



GIẤY KHAI SINH

(BẢN SAO)

Họ và tên NGUYỄN THỊ MẠC Nam hay nữ Nữ
Ngày, tháng, năm sinh 1950 (Hăm một ngàn chín trăm sáu mươi)
Nơi sinh Trí Bình - Thuận Thành - Tây Ninh
Dân tộc Kinh Quốc tịch Việt Nam

Phân khai về cha, mẹ	Người mẹ	Người cha
Họ và tên	<u>Nguyễn Thị Gái</u>	<u>Nguyễn Văn Nguyên</u>
Tuổi	<u>1920</u>	<u>1912</u>
Dân tộc	<u>Kinh</u>	<u>Kinh</u>
Quốc tịch	<u>Việt Nam</u>	<u>Việt Nam</u>
Nghề nghiệp	<u>Tên ruộng</u>	<u>Tên ruộng</u>
Nơi thường trú	<u>Và Trí Bình</u>	<u>(Chết)</u>

Họ, tên, tuổi, nơi thường trú, số giấy chứng minh của người đứng khai.

Nguyễn Thị Gái sinh năm 1920, xã, Trí Bình,

Thuận Thành, Tây Ninh.

Đăng ký ngày...02 tháng...02 năm 19..78..

Người đứng khai ký

T/M ỦY BAN NHÂN DÂN
Ủy viên xã hội

Bã ký: Nguyễn Văn Bang

CHỨNG NHẬN SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 11 tháng 3 năm 96

T/M UBND

Ký tên, đóng dấu

CHỦ TỊCH



11/3/96

5/94 QĐ 261/QĐ-HT (QĐ)

Mẫu HT2/P3

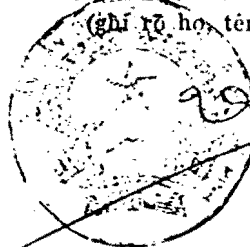
Thành phố, Tỉnh: Hồ Chí Minh.

Quyền số 0.2

[illegible]

Họ và tên	Hoàng Ngọc Tân		Nam, nữ <u>Nam</u>
Sinh ngày tháng, năm	hồi mười hai tháng mười hai, năm một ngàn chín trăm bảy mươi bảy (22-12-1977)		
Nơi sinh	Bệnh viện Tân Bình		
Khai về cha, mẹ	CHA	ME	
Họ, tên, tuổi (hoặc ngày, tháng, năm sinh)	Hoàng Văn Tuấn 1954	Nguyễn Thị Ngọc 1960	
Dân tộc	Hồi	Hồi	
Quốc tịch	Việt Nam	Việt Nam	
Nghề nghiệp	Sinh ra	Bệnh viện	
Nơi ĐKNK thường trú	3/7 Thới Ngọc Hậu P.10 Tân Bình	3/7 Thới Ngọc Hậu P.10 Tân Bình	
Họ, tên, tuổi nơi ĐKNK thường trú, số giấy chứng minh hoặc CNCC của người đứng khai	Hoàng Văn Tuấn 3/7 Thới Ngọc Hậu, Phường 10 Tân Bình		

(ghi rõ họ, tên, chức vụ)



LÊ-HOÀI-VŨ

Xã, thị trấn :

Thị xã, quận: Cần hình

Thành phố, Tỉnh: Hồ Chí Minh

GIẤY KHAI SINH

Số 495/1075

Quyền số 2420

[illegible]

Họ và tên	Hương Ngọc Phụng		Nam, nữ	Nam
Sinh ngày tháng, năm	Ngày hai mốt, tháng mười, năm một Ngàn chín trăm bảy chín (21/10/1979)			
Nơi sinh	Xã Sinh Luân Tân Minh			
Khai về cha, mẹ	CHA		MẸ	
Họ, tên, tuổi (theo ngày, tháng, năm sinh)	Huỳnh Văn Triều 1954		Nguyễn Thị Ngọc 1950	
Dân tộc	Kinh		Kinh	
Quốc tịch	Việt Nam		Việt Nam	
Nghề nghiệp	Quảng nhân		Quảng nhân	
Nơi ĐKNK thường trú	3/7 Chơai Ngọc Hậu Phụng Tân Minh		3/7 Chơai Ngọc Hậu Phụng Tân Minh	
Họ, tên, tuổi nơi ĐKNK thường trú, số giấy chứng minh hoặc CNCC của người đứng khai	Huỳnh Văn Triều			

Đăng ký ngày 30 tháng 10 năm 1979

TM/UBND. Luân Tân bình ký tên, đóng dấu
(ghi rõ họ, tên, chức vụ)

(ghi rõ họ, tên, chức vụ)

MIỀN TRUNG-TÂY

Free

2-11-44-45

ỦY BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc Lập — Tự Do — Hạnh Phúc

Mẫu HT2/P3

Xã, thị trấn : _____

Thị xã, quận : TEThành phố, tỉnh : HCM

BẢN SAO

GIẤY KHAI SINH

Số 224/1984Quyển số 1/P-10

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Họ và tên	HÒANG THỊ ĐỖ KIM QUYÊN		Nam, nữ	Nữ
Sinh ngày tháng, năm	Ngày 19 tháng 11 năm 1984			
Nơi sinh	BV Châu Thành Tây Ninh			
Khai về cha, mẹ	CHA		MẸ	
Họ, tên, tuổi (hoặc ngày, tháng, năm sinh)	HÒANG VĂN TRIỆU		NGUYỄN THỊ MẠC	
	1954		1960	
Dân tộc	Kinh			
Quốc tịch	Việt Nam			
Nghề nghiệp	đạp xích lô		nơi trú	
Nơi ĐKNK thường trú	3/7 Phường 10 Quận Tân Bình			
Họ, tên, tuổi, nơi ĐKNK thường trú, số giấy chứng minh hoặc CNCC của người đứng khai	Hoàng Văn Triệu			

Đã ký ngày 18 tháng 12 năm 84

TM/UBND _____ Ký tên, đóng dấu

(ghi rõ họ, tên, chức vụ)

(đã ký)

Nguyễn Thái Sơ

Thư ký ban chính

Ngày 5 tháng 4 năm 1986

QUANH VAN PHONG



FROM : HOANG-NGOC-TAN

NO: 3/7 PHAM-VAN-HAI ST.
WARD 3, DISTRICT TAN-BINH

HO-CHI-MINH CITY.

*Ưng gửi nhân từ
Và lòng kính trọng
Đến anh hùng*

TAN BINH
05-7-99

2000

Việt Nam
Bưu chính



Việt Nam
Bưu chính



Việt Nam
Bưu chính



Việt Nam
Bưu chính



VIỆT NAM

VIỆT NAM



TO : VIETNAMESE COMMUNITY MADAM KHUC-MINH-THO
FALL CHURCH V.A 22043,
TEL: [REDACTED]
U.S.A.

W 71